

## Nouvelles brèves

Les Eskimos d'Edmonton ont remporté, pour une cinquième année d'affilée, les honneurs de la classique annuelle de la coupe Grey, en battant les Argonauts de Toronto, par 32-16, lors d'un match présenté le 28 novembre devant 54 701 spectateurs au stade de l'Exposition de Toronto. La coupe Grey est la récompense la plus recherchée des équipes de la Ligue canadienne de football.

Marc Favreau... ou *Sol* a fait l'unanimité de la critique française, avec son tout dernier spectacle *Je m'égalomane à moi-même*, présenté à Paris cet automne. Dans *Le Monde*, on dit de lui qu'il est l'un des derniers grands clowns qu'il nous reste.

Le groupe d'étude sur les techniques d'économie d'énergie, créé le 5 mai 1981, a rendu son rapport public le 15 novembre dernier. Parmi ses 22 recommandations, le Groupe propose que le gouvernement fédéral définisse et mette en oeuvre des mécanismes de soutien et des stratégies permettant d'assurer une plus grande utilisation des techniques existantes.

De nouvelles procédures permettront une meilleure coordination de la vérification des programmes des bénéficiaires de fonds accordés par plus d'un ministère fédéral, ou par au moins un ministère fédéral et un gouvernement provincial. En vertu de la nouvelle politique, élaborée par le Bureau du contrôleur général du Canada, on ne devrait effectuer qu'une seule évaluation au nom de tous les organismes donateurs.

Le Canada participera à *Expolangues*, grande exposition internationale qui se tiendra à Paris, du 28 janvier au 1<sup>er</sup> février, sous le thème *Les langues du monde et le monde des langues*. Cette exposition est co-parrainée par l'UNESCO et par le gouvernement français. Elle permettra aux pays participants d'expliquer leurs politiques linguistiques. Le Canada, en outre, y fera une exposition de ses documents didactiques.

L'évêque de Recife (Brésil), Mgr Helder Camara, a participé, au mois de novembre, au Magosham (fête du partage et de l'amitié) de l'Université d'Ottawa. "La violence n'est pas une solution aux problèmes soulevés par les nombreuses injustices dans le monde. C'est, au contraire, dans un mouvement de paix mondial que les changements pourraient commencer à survenir", a-t-il dit à cette occasion.

Une compagnie de Dorval (Québec), Accessoires d'hélicoptère Casey Ltée, fournira des radiateurs à l'armée américaine, aux termes de l'Accord canado-américain de partage de la production de matériel de défense. Ces radiateurs sont destinés aux hélicoptères *OH 58* qu'utilise la Garde militaire des États-Unis.

Chabicouin est un nouveau disque créé et interprété par des artistes québécois pour des enfants de deux à huit ans. Il raconte l'histoire d'un canard qui s'est donné pour mission de faire découvrir aux tout-petits les merveilles de la faune québécoise grâce à des aventures passionnantes ponctuées de chansons.

Northern Telecom Limitée a annoncé, le 26 octobre, que son chiffre d'affaires consolidé et son bénéfice net au troisième trimestre terminé le 30 septembre 1982 avaient atteint des montants records. Le chiffre d'affaires consolidé de l'entreprise a progressé de 16,1 p. cent, s'inscrivant à \$739,5 millions, contre \$637,1 millions pour la même période en 1981.

## Bientôt le Télidon... (suite de la p. 5)

géométriques. En moyenne, la transmission de messages parlés intelligibles d'une durée de dix secondes exige une zone de mémorisation de 2 000 octets, contre quelque 800 octets dans le cas d'une page de texte et de graphiques.

Les chercheurs du CRC utilisent de nouveaux progiciels de traitement des signaux et des processeurs de signaux programmables, à une seule microplaquette, pour examiner les caractéristiques de la parole et élaborer diverses techniques de synthèse adaptées au système Télidon.

D'après les ingénieurs du CRC, si l'industrie privée s'intéresse à l'élaboration de cette technique, on pourra lancer le Télidon sonore d'ici à 1984. Les recherches sur le synthétiseur ont trait à la technique du codage à prévision linéaire, aux phonèmes et au codeur de voix; ce dernier convertit les messages parlés en signaux numériques, les transmet et les restitue en paroles intelligibles.

Les recherches futures porteront notamment sur l'élaboration de systèmes d'identification de la voix, qui pourront reconnaître et imiter des voix particulières par le timbre, l'inflection, l'accentuation et l'accent. On pourra même adapter les terminaux à toute langue parlée, ce qui en rendra l'utilisation plus facile.



Le pont de Hartland, en Nouvelle-Écosse, est le pont couvert le plus long du monde.

Presse canadienne

*Hebdo Canada* est publié par la Direction des programmes d'information à l'étranger, ministère des Affaires extérieures, Ottawa K1A 0G2.

Il est permis de reproduire les articles de cette publication, de préférence en indiquant la source. La provenance des photos, si elle n'est pas précisée, vous sera communiquée en vous adressant à la rédactrice en chef, Prisca Nicolas.

*This publication is also available in English under the title Canada Weekly.*

*Algunos números de esta publicación aparecen también en español bajo el título Noticiario de Canadá.*

*Alguns artigos desta publicação são também editados em português sob o título Notícias do Canadá.*

Canada

ISSN 0384-2304